

# À LA CARTE MENU

## PREDJEDLO / APPETIZER

- 80g/30g **Hovädzie carpaccio na listovom šalátiku s hruškovo – jablkovým chutney** 13,90 EUR /7/  
Beef carpaccio with green salad and pear and apple chutney
- Neodporúča sa, aby tepelne nespracované mäso konzumovali deti, tehotné a dojčiace ženy a osoby s oslabenou imunitou.  
It is not recommended to consume uncooked meat by children, pregnant, breastfeeding women and immunocompromised individuals.
- 240g **Domáca hrianka zapekaná s hubami a bryndzou** 6,50 EUR /1,3,7/  
Toasted homemade bread baked with mushrooms and sheep cheese

## POLIEVKA / SOUP

- 0,33l **Vývar z pečených sliepok s celestínskymi rezancami, trhaným mäsom a zeleninkou** 4,50 EUR /1,3,7,9/  
Consommé from roast chicken with celestine noodles, chicken meat and vegetables
- 0,33l **Topinamburový krém s chlebovým chipsom, slaninkou a bylinkovým pestom** 5,90 EUR /1,3,7/  
Cream of topinambur with bread chips, bacon and herb pesto

## HLAVNÉ JEDLÁ / MAIN MEALS

- 250g/200g **Kačacie prsia sous-vide na krémovom tekvicovom rizote s parmezánom** 21,90 EUR /7/  
Sous-vide duck breast with creamy pumpkin risotto and parmesan cheese
- 250g/180g **Konfitované kačacie stehno s lokšou a červenou kapustou** 20,90 EUR /1,3,7/  
Traditional confit leg of duck with potato pancake and red cabbage
- 180g/200g **Šašlik z bravčovej panenky so slaninkou, šampiňónmi a pečenými zemiáčikmi na bylinkách** 17,90 EUR /7/  
Shashlik of pork tenderloin with bacon, mushrooms and baked potatoes on herbs
- 150g/200g **Víglašský teľací rezeň so slovenským zemiakovým šalátom** 16,90 EUR /1,3,7,10/  
Deep fried veal schnitzel served with traditional potato salad

300g/200g	<b>Entercote steak preliaty omáčkou z jalovca podávaný s batátovými hranolkami a romanesccom</b> Entercote steak with juniper sauce, served with sweet potato fries and romanescco	29,90 EUR /7/
200g/200g	<b>Ragú z daniela na brusniciach a víne, s kelovo - slaninovým muffinom</b> Fallow deer stew with cranberries and red wine served with cabbage and bacon muffin,	20,90 EUR /1,3,7/
150g/200g	<b>Jelení chrbát sous – vide s tekvicovým pyré a cibuľovým džemom</b> Sous – vide fillet of venison with pumpkin pureé and onion chutney	22,90 EUR /7/
150g/200g	<b>Grilovaný zubáč so zemiakovo - cviklovou štrúdl'ou a chorizo omáčkou</b> Grilled pikeperch with potato and beetroot strudel and chorizo sauce	19,90 EUR /1,3,4,7/
300g	<b>Domáce tekvicové gnocchi s hubami a restovanými gaštanmi, posypané parmezánom</b> Homemade pumpkin gnocchi with mushrooms, pan fried chestnut and parmesan	13,90 EUR /1,3,7/
300g	<b>Listový šalát s pečenou cviklou, kozím syrom a medovými orieškami</b> Green salad with roast beetroot, goat's cheese and honey glazed nuts	14,90 EUR /7,8/

## DEZERT / DESSERT

110g/50g	<b>Čokoládové vulcano s jahodovým coulis a mascarpone – vanilkovým krémom</b> Chocolate lava cake with strawberry coulis and mascarpone - vanilla cream	5,90 EUR /1,3,7,8/
170g	<b>Parená buchta s vanilkovým krémom a grilovanou slivkou</b> Steamed dumpling with vanilla cream and grilled plum	7,90 EUR /1,3,7/
100g/50g	<b>Domáca ťahaná štrúdl'a s ovocným pyré</b> Homemade strudel with fruit pureé	4,90 EUR /1,3,7,8/

# DETSKÉ MENU

## KIDS MENU

### POLIEVKA / SOUP

0,15l	<b>Slepačí vývar s rezancami</b> Chicken soup with noodles	2,90 EUR /1,3,7,9,10/
-------	---	--------------------------

### HLAVNÉ JEDLÁ / MAIN MEALS

75g	<b>Vyprážený kurací rezník</b> Fried chicken schnitzel	4,90 EUR /1,3/
75g	<b>Kuracie prsia na hrášku</b> Natural chicken fillet with green peas	4,90 EUR /7/
150g	<b>Rizoto s kuracím mäskom</b> Chicken risotto	5,90 EUR /7/
150g	<b>Cestoviny s paradajkovou omáčkou a syrom</b> Pasta with tomato sauce and grated cheese	4,90 EUR /1,3,7/
150g	<b>Palacinky s nutellou, ovocím a šľahačkou</b> Pancakes with nutella, fruit and whipped cream	5,90 EUR /1,3,7,8/

### PRÍLOHY / SIDES

100g	<b>Hranolky</b> French fries	1,90 EUR
100g	<b>Ryža</b> Rice	1,90 EUR
100g	<b>Opekané zemiačiky</b> Roasted potatoes	1,90 EUR /7/
100g	<b>Varená zeleninka</b> Steamed vegetables	1,90 EUR /7/
60g	<b>Tatárska omáčka</b> Tatar sauce	2,00 EUR /3,10/
60g	<b>Kečup</b> Ketchup	2,00 EUR /9/

Váha mäsa je uvedená v surovom stave. Kalkuloval: Ing. Blanka Gánóczyová, Controlling manager. Ceny sú vrátane 5% DPH, platnosť jedálneho lístka je od 17.01.2025

Meat weight is listed in its raw state. Calculated by: Ing. Blanka Gánóczyová, Controlling manager. Price includes 5% VAT. Price list is valid from 17.01.2025

# NÁPOJOVÝ LÍSTOK / BEVERAGE LIST

## APERITÍVY / APERITIVES

0,10l	<b>Martini (Dry, Bianco, Rosso)</b>	18%	4,50 EUR
0,10l	<b>Campari</b>	25%	5,50 EUR

## MIEŠANÉ NÁPOJE / COCTAILS AND FANCY DRINKS

0,25l	<b>Virgin Mojito</b> /10cl jab. džús, sóda, mäta, limeta, trstinový cukor/		6,50 EUR
0,25l	<b>Mojito</b> /4cl Bacardi Superior, sóda, limeta, mäta, trstinový cukor/		6,90 EUR
0,35l	<b>Hugo</b> /20cl prosecco, 10cl sóda, 4cl bazový sirup, mäta, citrónová šťava/		6,90 EUR
0,25l	<b>Gin &amp; Tonic</b> /4cl Beefeater gin, citrón, 20cl tonic/		6,90 EUR
0,25l	<b>Gin &amp; Tonic Nealko</b> / 4cl Toison Alcohol Free Spirit, citrón, 20cl tonic/		5,90 EUR
0,20l	<b>Mimosa cocktail</b> /10cl prosecco, 10cl pomarančový džús, pomaranč/		5,50 EUR
0,12l	<b>Negroni</b> /4cl Beefeater gin, 4cl Martini Rosso, 4cl Campari, pomaranč/		8,50 EUR
0,25l	<b>Aperol Spritz</b> /5cl Aperol, 10cl prosecco, 10cl sóda/		6,90 EUR

## ALKOHOLICKÉ NÁPOJE / ALCOHOLIC BEVERAGE

### LIKÉRY / LIQUERS

0,04l	<b>Bailey´s</b>	17%	4,20 EUR
0,04l	<b>Becherovka</b>	38%	3,90 EUR
0,04l	<b>Fernet Stock</b>	38%	3,70 EUR
0,04l	<b>Fernet Stock Citrus</b>	27%	3,70 EUR
0,04l	<b>Jägermeister</b>	35%	4,20 EUR
0,04l	<b>Tatra Tea</b>	72%	4,90 EUR

### DESTILÁTY / SPIRITS

0,04l	<b>Fine Destilery Borovička</b>	40%	5,50 EUR
0,04l	<b>Fine Destilery Hruškovica</b>	52%	6,90 EUR
0,04l	<b>Fine Destilery Jablkovica</b>	52%	6,90 EUR
0,04l	<b>Fine Destilery Marhuľovica</b>	52%	6,90 EUR
0,04l	<b>Slivovica Bošácka</b>	52%	4,50 EUR

### VODKA / VODKA

0,04l	<b>Absolut</b>	40%	4,50 EUR
0,04l	<b>Beluga</b>	40%	6,90 EUR
0,04l	<b>Double Cross</b>	40%	9,90 EUR
0,04l	<b>Grey Goose</b>	40%	6,90 EUR

### GIN / GIN

0,04l	<b>Gin Beefeater</b>	40%	4,50 EUR
0,04l	<b>Pink 47 London dry</b>	47%	4,70 EUR
0,04l	<b>Toison Handcrafted Dry</b>	41,7%	5,90 EUR
0,04l	<b>Toison Gin Ruby Red</b>	38%	5,90 EUR
0,04l	<b>Toison Alcohol Free Spirit</b>	0%	3,90 EUR

**TEQUILA / TEQUILA**

0,04l	<b>Olmeca Gold</b>	35%	4,90 EUR
0,04l	<b>Olmeca Silver</b>	35%	4,90 EUR

**RUM / RUM**

0,04l	<b>Blue Mauritius Gold (Maurícius)</b>	40%	7,50 EUR
0,04l	<b>Diplomatico 12YO (Venezuela)</b>	40%	7,50 EUR
0,04l	<b>Don Papa 7YO (Filipíny)</b>	40%	7,50 EUR
0,04l	<b>Pyrat XO (Anquila)</b>	40%	6,90 EUR
0,04l	<b>Zacapa 23 Solera Gran Reserva (Guatemala)</b>	40%	8,90 EUR
0,04l	<b>Zacapa Centario XO (Guatemala)</b>	40%	15,90 EUR
0,04l	<b>Bacardi Carta Blanca (Kuba)</b>	37,5%	4,50 EUR

**WHISKY / WHISKY**

0,04l	<b>Glenfiddich Scotch 12YO</b>	40%	6,50 EUR
0,04l	<b>Chivas regal 12YO</b>	40%	5,90 EUR
0,04l	<b>Chivas regal 18YO</b>	40%	9,50 EUR
0,04l	<b>Jack Daniel's Tennessee whisky</b>	40%	5,50 EUR
0,04l	<b>Jameson Irish whisky</b>	40%	4,90 EUR
0,04l	<b>Nikka from the barrel</b>	51,4%	9,50 EUR

**KOŇAK A BRANDY / COGNAC AND BRANDY**

0,04l	<b>Courvoisier XO</b>	40%	15,90 EUR
0,04l	<b>Cardenal Mendoza Solera Grand Reserva</b>	40%	6,50 EUR
0,04l	<b>Hennessy VSOP</b>	40%	8,50 EUR
0,04l	<b>Karpatské brandy špeciál</b>	40%	6,50 EUR
0,04l	<b>Martell VSOP</b>	40%	7,90 EUR
0,04l	<b>Rémy Martin VSOP</b>	40%	7,90 EUR

**ROZLIEVANÉ VÍNO / WINE BY THE GLASS**

0,10l / 0,75l	<b>Prosecco Bianco Frizzante</b>	3,20 / 23,00 EUR
0,10l / 0,75l	<b>PD Mojmírovce, Veltlínček, suché</b>	3,20 / 23,00 EUR
0,10l / 0,75l	<b>PD Mojmírovce, Mília, polosladké</b>	3,20 / 23,00 EUR
0,10l / 0,75l	<b>PD Mojmírovce, Andrejka rosé, polosladké</b>	3,20 / 23,00 EUR
0,10l / 0,75l	<b>PD Mojmírovce, Cabernet sauvignon rosé, suché</b>	3,20 / 23,00 EUR
0,10l / 0,75l	<b>PD Mojmírovce, Hron, suché</b>	3,20 / 23,00 EUR

**PIVO / BEER**

0,30l	<b>Matej Korvín, Zámocká desinka</b>	10°	2,50 EUR
0,50l	<b>Matej Korvín, Zámocká desinka</b>	10°	3,20 EUR
0,30l	<b>Žigmund, Kráľovský ležiak</b>	12°	3,00 EUR
0,50l	<b>Žigmund, Kráľovský ležiak</b>	12°	3,70 EUR
0,33l	<b>Birell radler</b>		2,90 EUR
0,33l	<b>Birell</b>		2,90 EUR

**NEALKOHOLICKÉ NÁPOJE  
NON-ALCOHOLIC BEVERAGE**

0,30l	<b>Kofola</b>	2,50 EUR
0,50l	<b>Kofola</b>	3,20 EUR
0,33l	<b>Mattoni minerálna voda / Mattoni mineral water</b>	2,70 EUR
0,33l	<b>Mattoni Cedrata perlivá s chuťou citrusov</b>	2,70 EUR
0,75l	<b>Mattoni minerálna voda / Mattoni mineral water</b>	4,90 EUR
0,25l	<b>Pepsi Cola (rôzne druhy/different sorts)</b>	2,90 EUR
0,25l	<b>Schweppes tonic (rôzne druhy/different sorts)</b>	2,90 EUR
0,25l	<b>Mirinda</b>	2,90 EUR
0,25l	<b>7UP</b>	2,90 EUR
0,25l	<b>Vinea (rôzne druhy/different sorts)</b>	2,90 EUR
0,20l	<b>Granini nektár (rôzne druhy/different sorts)</b>	2,90 EUR
0,25l	<b>Lipton ľadový čaj (rôzne druhy/different sorts)</b>	2,90 EUR
0,25l	<b>Redbull</b>	3,90 EUR

**DOMÁCA LIMONÁDA / HOMEMADE LEMONADE**

0,50l / 1,00l	<b>Citronáda / Lemonade / Citrón/</b>	2,00 / 3,50 EUR
0,50l / 1,00l	<b>Bazová / Elderflower / Poctivá Baza, limetka, citr. šťava, mäta/</b>	4,50 / 6,50 EUR
0,50l / 1,00l	<b>Malinová / Raspberry / Maliny, citrón, mäta, simple sirup/</b>	4,50 / 6,50 EUR
0,50l / 1,00l	<b>Lesné plody / Forest fruits / Lesné plody, šalvia, simple sirup/</b>	4,50 / 6,50 EUR
0,50l / 1,00l	<b>Uhorková / Cucumber / Plátky uhorky, limetka, simple sirup/</b>	4,50 / 6,50 EUR

**TEPLÉ NÁPOJE / HOT DRINKS**

<b>Čaj / Tea (2,5 – 4g rôzne druhy / different sorts)</b>	3,50 EUR
<b>Čaj z čerstvej mäty / Fresh mint tea (5g)</b>	3,90 EUR
<b>Čaj z čerstvého zázvoru / Fresh ginger tea (10g)</b>	3,90 EUR
<b>Horúca čokoláda so šľahačkou / Hot chocolate with whipped cream (30g)</b>	4,50 EUR

**KÁVA / COFFEE**

<b>Espresso / 7g káva, 10g cukor, 20ml smotana/</b>	2,80 EUR
<b>Espresso Lungo / 7g káva, 10g cukor, 20ml smotana/</b>	2,80 EUR
<b>Espresso Doppio / 14g káva, 10g cukor, 20ml smotana/</b>	5,60 EUR
<b>Flat white / 14g káva, 10g cukor, 100ml mlieko/</b>	5,90 EUR
<b>Cappuccino / 7g káva, 10g cukor, 100ml mlieko/</b>	3,70 EUR
<b>Café Latte / 7g káva, 10g cukor, 150ml mlieko/</b>	3,90 EUR
<b>Vienna coffee / 7g káva, 10g cukor, 20g šľahačka/</b>	3,90 EUR
<b>Irish coffee / 7g káva, 10g cukor, 2cl Jameson, 20g šľahačka/</b>	5,50 EUR
<b>French coffee / 7g káva, 10g cukor, 2cl KBŠ, 20g šľahačka/</b>	5,50 EUR
<b>Bezkofeínová káva / Decaffeinated coffee</b>	2,80 EUR
<b>Ľadová káva so zmrzlinou / Ice coffee with ice-cream</b>	4,90 EUR
<i>/ 7g káva, 10g cukor, 20g šľahačka, 40ml zmrzlina/</i>	

Uvedené ceny nápojov s obsahom alkoholu do 0,5% objemu sú vrátane 19% DPH. Uvedené ceny nápojov s obsahom alkoholu viac ako 0,5% objemu sú vrátane 23% DPH. Ceny kalkuloval: Ing. Blanka Gánóczyová, Controlling manager. Cenník je platný od 17.01.2025. The listed prices of drinks with an alcohol content of up to 0.5% by volume include 19% VAT. The listed prices of drinks with an alcohol content of more than 0.5% by volume include 23% VAT. The prices calculated by: Ing. Blanka Gánóczyová, Controlling manager. Price list is valid from 17.01.2025.

## ZOZNAM ALERGÉNOV

(na základe nariadenia EÚ 1169/2011)

1. Obilniny obsahujúce glutén (lepok), konkrétne pšenica obyčajná, raž, jačmeň, ovos, pšenica špalda, cirok alebo ich hybridné odrody, a výrobky z nich.
2. Kôrovce a výrobky z kôrovcov.
3. Vajcia a výrobky z vajec.
4. Ryby a výrobky z rýb
5. Arašidy a výrobky z arašidov.
6. Sójové bôby a výrobky zo sójových bôbov
7. Mlieko a mliečne výrobky (vrátane laktózy).
8. Orechy, konkrétne mandle (*Amygdalus communis* L.), lieskové oriešky (*Corylus avellana*), vlašské orechy (*Juglans regia*), kešu oriešky (*Anacardium occidentale*), pekanové orechy [*Carya illinoensis* (Wangenh.) Koch], brazílske orechy (*Bertholletia excelsa*), pistáciové oriešky (*Pistacia vera*), makadamové orechy a queenslandské orechy (*Macadamia ternifolia*) a výrobky z nich okrem orechov používaných na výrobu alkoholických destilátov vrátane etylalkoholu poľnohospodárskeho pôvodu.
9. Zeler a výrobky zo zeleru.
10. Horčica a výrobky z horčice.
11. Sezamové semeno a výrobky zo sezamových semien.
12. Oxid siričitý a siričitany v koncentráciách vyšších ako 10 mg/kg alebo 10 mg/l z hľadiska celkového obsahu SO<sub>2</sub>, ktoré sa majú počítať pri výrobkoch určených na priamu konzumáciu alebo po obnovení podľa pokynov výrobcov.
13. Vlčí bôb a výrobky z vlčieho bôbu.
14. Mäkkýše a výrobky z mäkkýšov.

## PÔVOD MÄSA

### ORIGIN OF MEAT

Mäso, ktoré pripravujeme v našej reštaurácii, pochádza od slovenských, ale aj zahraničných dodávateľov.

Sliepky pochádzajú zo slovenských chovov, kačacie prsia z Maďarska a kačacie stehná majú pôvod v Bulharsku. Hovädzia sviečkovica, hovädzia roštenka a bravčové mäso pochádzajú zo slovenského chovu od nášho overeného dodávateľa. Divina má pôvod na Slovensku a v Čechách, telacie mäso pochádza z Holandska.

The meat we prepare in our restaurant comes from Slovak and foreign suppliers.

Chickens come from Slovakian farms, duck breasts from Hungary and duck legs from Bulgaria. Beef tenderloin, beef roast and pork come from Slovakian breeding from our verified supplier. Venison originates from Slovakia and the Czech Republic; veal comes from the Netherlands.